Reference & User Services Quarterly

The Journal of The Reference and User Services Association (RUSA)

Fall 2012 Volume 52, Number 1 ISSN 1094-9054 www.rusq.org



Self-Service Holds in Libraries Professional Preparation for "Text a Librarian" Best Free Reference Websites RUSA Guidelines for Establishing Local History Collections

Reference & User Services Quarterly

The Journal of The Reference and User Services Association (RUSA)

Editor: Barry Trott

Editorial Advisory Board 2012–13: Jenny S. Bossaller, Assistant Professor of Library and Information Science, University of Missouri (2012-15); Heidi L. M. Jacobs, Information Literacy Librarian, University of Windsor (2012-15); Kate Kosturski, Institutional Participation Coordinator, United Kingdom and Northern Europe, JSTOR/ Portico (2012-15); Scott Seaman, Dean of Libraries, Ohio University (2012-15); Carol Singer, Professor, Library Teaching and Learning Department, Bowling Green State University (2012-15); Nicolette Sosulski, Business Librarian, Portage District Library (2012-15); Laurel Tarulli, Blogger and Part-time Faculty, School of Information Management, Dalhousie University (2012-15); David A. Tyckoson, Associate Dean, Henry Madden Library, California State University, Fresno (2012–15); Chiang A. Wang, Adult Service Manager, Queens Library at Flushing (2012-15); Neal Wyatt, doctoral candidate in Media, Art, and Text, Virginia Commonwealth University (2012-15)

Ex Officio: Mary Pagliero Popp, RUSA President (2012-13).

Production: ALA Production Services: Troy D. Linker, Chris Keech, Tim Clifford, Kirstin Krutsch, Chelsea McGorisk, and Rosalie Watts.

Reference & User Services Quarterly is a continuation of *RQ*. The title change was effective with Volume 37, Number 1, 1997.

Please visit our website at www.rusq.org.

© 2012 American Library Association.

All material in this journal subject to copyright by the American Library Association may be photocopied for the noncommercial purpose of scientific or educational advancement granted by Sections 107 and 108 of the Copyright Revision Act of 1976. For other reprinting, photocopying, or translating, address requests to the ALA Office of Rights and Permissions, 50 E. Huron St., Chicago, IL 60611.

Circulation: *Reference & User Services Quarterly* (ISSN 1094-9054) is published quarterly (fall, winter, spring, summer) by the American Library Association (ALA), 50 E. Huron St., Chicago, IL 60611. It is the official publication of the Reference and User Services Association (RUSA) (formerly RASD, Reference and Adult Services Division), a division of the ALA. Subscription price: to members of

RUSA, \$25 a year, included in membership dues; to nonmembers, U.S. \$65; Canada and Mexico, \$70; and all other countries, \$75. Single articles, \$12.

Editorial Policy: *Reference & User Services Quarterly* is the official journal of RUSA. The purpose of *Reference & User Services Quarterly* is to disseminate information of interest to reference librarians, information specialists, and other professionals involved in user-oriented library services. The scope of the journal includes all aspects of library service to adults, and reference service and collection development at every level and for all types of libraries. The journal follows a policy of double-blind refereeing of articles in advance of publication. —Adopted by RASD Board, June 27, 1989

Manuscripts: Prospective authors can review the "Instructions to Authors" found online at www.rusq.org/ authors.

Advertising: Reference & User Services Quarterly accepts advertising for goods or services to the library profession and library services in general and encourages advertising as a vehicle to inform readers of products and services and to provide product communication between vendor and buyer. Reference & User Services Quarterly will adhere to all ethical and commonly accepted advertising practices and will make every effort to ensure that its practices in relation to advertising are consistent with those of the other Association publications. Reference & User Services Quarterly reserves the right to reject any advertisement deemed not relevant or consistent to the above or to the aims and policies of the American Library Association. Bill Spilman, Innovative Media Solutions, 320 W. Chestnut St., PO Box 399, Oneida, IL 61467. Phone: (309) 483-6467 or toll-free 1-877-878-3260; fax: (309) 483-2371; e-mail: bill@ innovativemediasolutions.com.

Abstracting and Indexing: RUSQ is abstracted or indexed in Arts & Humanities Citation Index; Book Review Digest Plus; Book Review Index; Computers & Applied Sciences Complete; Current Contents; Ebscohost Masterfile; Education Research Complete; Educator's Reference Complete; FRANCIS; Gale Cengage Expanded Academic ASAP; Gale Cengage General OneFile; INSPEC; Library, Information Science, & Technology Abstracts; Library Literature & Information Science; USA: Library and Information Science Abstracts; Professional Development Collection; ProQuest Education Journals; ProQuest Research Library; Referativny: Zhurnal; SCOPUS; Social Sciences Citation Index; and Web of Science.

Reference & User Services Quarterly

Fall 2012 Volume 52, Number 1 ISSN 1094-9054 www.rusq.org

The Journal of The Reference and User Services Association (RUSA)

<u>Columns</u>

- 2 From the Editor BARRY TROTT A Tough Act to Follow
- **4 From the President of RUSA** MARY PAGLIERO POPP *Carnegie Awards: A New and Important Addition to the Book Scene*
- 6 Taking Issues KAREN ANTELL AND MOLLY STROTHMANN Welcome to "Taking Issues"
- **11** Accidental Technologist ERIC PHETTEPLACE *Librarians and Code Year* ANDROMEDA YELTON, GUEST COLUMNIST

15 Readers' Advisory LAUREL TARULLI *You Say Goodbye, I Say Hello* BARRY TROTT, GUEST COLUMNIST

18 The Alert Collector KELLY MYER POLACEK Sacred Books in English Translation WAYNE BIVENS-TATUM, GUEST COLUMNIST

26 Information Literacy and Instruction LISA O'CONNOR What They Didn't Tell Me (or what I didn't hear) in Library School: Perspectives from New Library Instruction Professionals JULIE VANHOOSE, BRIDGET FARRELL, AND EMILY RAE ALDRIDGE, GUEST COLUMNISTS

30 Management MARIANNE RYAN One Hundred and Eighty Years of Great Statistical Collections from the U.S. Census Bureau: A Retrospective MARK ANDERSON, GUEST COLUMNIST

Features

33 Self-Service Holds in Libraries Is Patron Privacy Being Sacrificed for Patron Convenience? RUTH S. STEVENS, PATRICIA BRAVENDER, AND CARALEE WITTEVEEN-LANE

44 Professional Preparation for "Text a Librarian" *What Are the Requisite Competencies?* LILI LUO

Departments

53 From the Committees of RUSA

- 53 Best Free Reference Websites MARS: EMERGING TECHNOLOGIES IN REFERENCE SECTION
- 59 RUSA Guidelines for Establishing Local History Collections LOCAL HISTORY COMMITTEE OF THE HISTORY SECTION

61 Sources

- 61 Professional Materials KAREN ANTELL, EDITOR
- 66 *Reference Books* TAMMY J. ESCHEDOR VOELKER, EDITOR